

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。

**中国平安 PINGAN**  
保險·銀行·投資

**中国平安保險(集團)股份有限公司**  
**Ping An Insurance (Group) Company of China, Ltd.**  
(於中華人民共和國註冊成立之股份有限公司)  
(股份代號：2318)

**變更暫停辦理股份過戶登記日期**

茲提述中國平安保險(集團)股份有限公司(「本公司」)日期為2012年8月23日之截至2012年6月30日止6個月的未經審核業績公佈(「該公佈」)。除非本公告另有定義外，本公告採用之詞彙與該公佈所定義者具有相同涵義。

如該公佈內所述，為釐定有權獲派截至2012年6月30日止6個月期間的中期股息的H股股東名單，本公司將於2012年9月7日(星期五)至2012年9月14日(星期五)(包括首尾兩天)暫停辦理H股過戶登記手續。本公司董事會謹此公告，本公司將對上述暫停辦理過戶登記日期作出調整，改為於2012年9月25日(星期二)至2012年10月3日(星期三)(包括首尾兩天)暫停辦理過戶登記。據此，本公司中期股息將於2012年10月22日或之前向於2012年10月3日名列本公司H股股東名冊之H股股東發放。本公司H股股東如欲獲得分派中期股息資格而尚未登記過戶文件，須於2012年9月24日(星期一)下午四時三十分或之前將過戶文件連同有關股票交回本公司H股股份過戶登記處香港中央證券登記有限公司。股份過戶登記處香港中央證券登記有限公司的地址為香港灣仔皇后大道東183號合和中心17M樓。

承董事會命  
**姚軍**  
公司秘書

中國，深圳，2012年8月27日

於本公告日期，本公司的執行董事為馬明哲、孫建一、任匯川、顧敏及姚波；非執行董事為范鳴春、林麗君、王冬勝、伍成業、黎哲、郭立民及鄭小康；獨立非執行董事為張鴻義、陳甦、夏立平、湯雲為、李嘉士、胡家驍及斯蒂芬·邁爾。